

? Y]bY '@c _U`nY]h'Ui g'5 UW\ Yb. 'DfchYghYž
: `i h[YXYb _Yb 'i bX' < UbXk Yf_ggd U» ']b 'XYf
F Y[]cb

9fZU\ fYb 'G]Y 'U`Yg'ØVYf'XYb 'K UfbghfY]_ 'VY]'XYf '@c _U`nY]h
Ui g'5 UW\ Yb 'Ua ' %) "\$+ "&\$\$('gck]Y 'U_hi Y`Y 'H\Ya Yb'k]Y
7G8!DfchYghY 'i bX'XUg' < mdYf'ccd!Dfc 'Y_h"

B Yi Yg' ? cbnYdh'ZØf` `c _U`Y 'B UW\ f]W\ hYb

8]Y '@c _U`nY]h'Ui g'5 UW\ Yb '_cbbhY'Ui Z[fi bX'Y]bYg'K UfbghfY]_g
'Y]XYf'b]W\ h'Ui g[YghfU\ 'h'k YfXYb" '8]Yg'[UV' i bg'X]Y'; Y`Y[Yb\Y]hž
ØVYf'bYi Y' ? cbnYdhY'ZØf'X]Y '6Yf]W\ hYfghUhi b[']b'XYf'F Y[]cb
bUW\ ni XYb _Yb" 'GhUh'bi f'U_hi Y`Y '9fY][b]ggY'ni 'dfÅgYbh]YfYbž
_ØbbhY'Y]b'ghÅf_YfYf': c_i g'Ui Z'XUg'9b[U[Ya Ybhi bX'X]Y'J]Y'ZU'h
XYf'; Ya Y]bgW\ UZh[Y`Y[h'k YfXYb"

9]b'6Y]gd]Y`XUZØf']gh'X]Y' _Øfn']W\ Y' DfchYghU_h]cb'_cbgYfj Uh]j Yf
7\ f]ghYb [Y[Yb'X]Y'HY]'bU\ a Y'XYg'6]ghi a g'Ua '7G8" '8]Yg
j YfXYi h]W\ hžk]Y'_cbhfcj YfgY'H\Ya Yb']b'XYf'; YgY`gW\ UZh
X]g_i h]Yfh'k YfXYb 'i bX'nY][h'X]Y'Hc'YfUbn'cXYf' ðhc'YfUbn']b'XYf
F Y[]cb"

9]b'k Y]hYfYf'k]W\ h][Yf'5gdY_h]'gh'X]Y'9f]bbYfi b['Ub'X]Y': `i h]j cf
XfY]' ð\ fYbž'X]Y'h]YZY'Gdi fYb']b'XYb' ? ØdZYb'XYf'6Yk c\ bYf
\]bhYf'UggYb'\ Uh" 'F YdcfhYf'A Uf]i g'F Y]W\ Yfh'VYf]W\ hYhY'j cb'XYf
VYk Y[YbXYb'; YXYb_j YfUbghU'hi b['ni a ': `i h\ ð\ fYghU[ž'VY]'XYf
X]Y'Gc`]XUf]hÅhi bX'I bhYfghØhni b['XYf'; Ya Y]bXY'gdØfVUf'k Uf"

9]b'dcg]h]j Yg'6Y]gd]Y`ZØf'XUg'9b[U[Ya Ybh'XYf'; Ya Y]bgW\ UZh]gh
Ui W\ 'X]Y'5fVY]h'Y]bYg'K c'ZgVYfUhYfgž'XYf'g]W\ ']YVYj c''i a 'Y]b
F Y_]hn'_Øa a Yfh'"8]YgY'5_h]cb'nY][hžk]Y'B Uhi fgW\ i hn' i bX

5fhYbgW\i hn'Ui Z`c_U`Yf'9VYbY'i a [YgYhnh'k YfXYb'_ÖbbYb"

Ni XYa '_ÖbbhY`Y]bY`bYi Y`F i Vf]_`ØVYf`< UbXk Yf_g_i bgh'i bX
hfUX]h]cbY`Y`6Yfi ZY`XUg`ϕhYfYggY`Ub`c_U`Yb
< UbXk Yf_gVYhf]YVYb`ghÅf_Yb"8]Y` \ UbXk Yf_]W\Yb': Yf]Ybgd]Y`Y`]b
G]a a YfUH\`V]YhYb`Y]bY` [fc» Ufh][Y'; Y`Y[Yb\Y]h'ZØf'?]bXYfž`\f
\ UbXk Yf_]W\Yg'; YgW\W`ni `YbhXYW_Yb"

9]b`ni _i bZhgk Y]gYbXYg`Dfc`Y_hž`XUg`Ui W\`]b`XYf`FY[]cb`X]g_i h]Yfh
k]fXž]gh'XYf`< mdYf`ccdž`XYf`a]h'VYY]bXfi W_YbXYb` (\$\$
Ghi bXYb_]`ca YhYfb`Xi fW\`X]Y`F`Ò\`fY`gUi gh"8]YgYg`Dfc`Y_h`ÖbbhY
b]W\h`bi f`X]Y`A`cV`]hÅh]b`XYf`FY[]cb`j YfVYggYfb`ž`gcbXYfb`Ui W\
ZØf`k]fhgW\UZh]W\Y`a`di`gY`gcf[Yb"

8]Y`@c_U`nY]h`Ui g`5UW\Yb`a`U[` \Yi hY`b]W\h`Ui g[YghfU\`h`k`cfXYb
gY]bž`UVYf`j`Y`Y]W\h`V]YhYh`X]YgY`Nk`Ub[gdUi`gY`X]Y`A`Ò[`]W\`Y]hž
ØVYf`bYi Y`K`Y[Y`XYf`c_U`Yb`6Yf]W\hYfghUhi`b[`bUW\ni`XYb_Yb
i`bX`X]Y`J]Y`ZU`hi`bX`XUg`9b[U[Ya`Ybh]b`XYf`FY[]cb`ghÅf_Yf`ni
VYhcbYb"

· B 5;

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`b!U["XY